

**ŠKOFJA
LOKA**

ena
dve dolini
tri pogorja

neskončno zgodb

Turizem Škofja Loka

Kidričeva cesta 1a, 4220 Škofja Loka
T: 04 517 06 00, F: 04 517 06 05
E: prireditve@skofja-loka.com
www.skofja-loka.com

ZA ORGANIZATORJE PRIREDITEV:

Vse organizatorje prireditev vabimo, da nam najkasneje do 15. v mesecu pošljejo podatke o prireditvah za prihodnji mesec. Pod ugodnimi pogoji nudimo tudi možnost dodatnega oglaševanja. Po želji vam koledar prireditev brezplačno pošljemo na dom ali po elektronski pošti. Za morebitne spremembe v programu ne odgovarjamo.

Občina Škofja Loka
Občina Gorenja vas - Poljane
Občina Železniki
Občina Žiri

ŠKAM?

Koledar prireditev
Julij / July 2016



**RAZVOJNA
AGENCIJA
SORA d.o.o.**

Poslovno podporni
center za občine:
Škofja Loka
Železniki
Gorenja vas - Poljane
Žiri

DAN DAY	DATUM DATE	URA TIME	NAZIV PRIREDITVE EVENT TITLE	KRAJ LOCATION	ORGANIZATOR ORGANISER	INFO
PE	01.		3. Rally Železniki 3 rd Železniki Rally	Železniki z okolico	Športno društvo Omikron plus	Marko Kos, +386 31 889 939 info@omikronplus.si www.rallyomikronplus.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1st-5th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		16.00 - 03.00	Vikend športa in zabave Weekend of Sport and Fun	Igrišče in stadion OŠ Žiri	Klub žirovskih študentov	Tina Zabukovec, +386 31 203 253 tinazabukovec@gmail.com www.zelezniki.si/obcina/
		19.00	Slavnostna akademija ob občinskem prazniku s podelitvijo priznanj občine Železniki / Fame Academy to Mark the Municipal Holiday with Recognition Awards for Železniki Residents	Športna dvorana Železniki	Občina Železniki	www.zelezniki.si/obcina/
SO	02.		3. Rally Železniki 3 rd Železniki Rally	Železniki z okolico	Športno društvo Omikron plus	Marko Kos, +386 31 889 939 info@omikronplus.si www.rallyomikronplus.si
		08.00 - 12.00	Tržnica kmetijskih pridelkov in izdelkov Farmers Market	Mestni trg, Škofja Loka	Razvojna agencija Sora	Kristina Miklavčič +386 4 506 02 25
		08.00 - 12.00	Sejem starin in garažna razprodaja »Starinarnica na Plac` 2016« / »Starinarnica na Plac` 2016« - Antiques Fair and Garage Sale	Mestni trg, Škofja Loka	Razvojna agencija Sora	+386 4 511 24 60 +386 4 517 06 00 prireditve@skofja-loka.com
		08.00 - 12.00	Tržnica kmetijskih pridelkov in izdelkov Farmers Market	Pred Zadrudnim domom, Žiri	Razvojna agencija Sora	Kristina Miklavčič +386 4 506 02 25
		10.00	Vodenje po utrdbi Rupnikove linije na Golem vrhu Guided Tour of the Fortifications on Goli Vrh	Utrdba na Golem vrhu	Občina Gorenja vas – Poljane	+386 4 518 31 20 +386 31 685 524 marjeta.sifrar@obcina-gvp.si
		10.00	Brezplačno vodenje in rokodelska delavnica: Doživite zgodbe starodavne lepote! / Free Guided Tour and Handicrafts Workshop: Experience the Stories of Ancient Beauty!	Glavna avtobusna postaja Škofja Loka	Turizem Škofja Loka	+386 4 517 06 00 info@skofja-loka.com www.skofja-loka.com
		10.00 - 03.00	Vikend športa in zabave Weekend of Sport and Fun	Igrišče in stadion OŠ Žiri	Klub žirovskih študentov	Tina Zabukovec, +386 31 203 253 tinazabukovec@gmail.com
		19.30	Slavnostna akademija ob občinskem prazniku (V slabem vremenu bo koncert v Sokolskem domu Škofja Loka) Fame Academy to Mark the Municipal Holiday (In case of rain the event will be held in Sokolski dom Škofja Loka)	Na dvorišču Loškega gradu	Občina Škofja Loka	Katja Štucin, +386 4 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si
	20.00	Veselica z Adijem Smolarjem in kvartetom za 5 / Festive Party with Music by Adi Smolar and the »Ža 5« Quartet	Martinj Vrh	Kulturno športno društvo Martinj Vrh	Anže Benedičič, +386 51 266 047 benedicic.anze@gmail.com	
NE	03.		Lepo je, kjer si doma It`s Lovely where Your Home is	Zali Log	KTD Zali Log	ktd.zalilog@gmail.com
		17.00 - 22.30	Otvoritev Veliko – Nočne razstave fotografij in kipov na Soriški planini: Žiga Koritnik, Andrej Lupinc, Robert Prebil, Urša Toman, Ema Kugler / Opening of the Exhibition »Velika Noč«, photographs and sculptures by Žiga Koritnik, Andrej Lupinc, Robert Prebil, Urša Toman, Ema Kugler	Soriška planina, Litoostrojska koča	Veliko Nočno Društvo, društvo za gledališko, glasbeno, likovno in literarno dejavnost	Žiga Saksida, +386 31 276 705 ziga_saksida@gmail.com Nac Žuber, +386 40 900 275 naczuber@gmail.com
		21.00	Koncert Iztoka Mlakarja Concert by Iztok Mlakar	Soriška planina, Litoostrojska koča	Veliko Nočno Društvo, društvo za gledališko, glasbeno, likovno in literarno dejavnost	Žiga Saksida, +386 31 276 705 ziga_saksida@gmail.com Nac Žuber, +386 40 900 275 naczuber@gmail.com
PO	04.	09.00 - 11.00	Počitniška lutkovna ustvarjalnica Summer Creative Puppet Workshop	Loški oder Škofja Loka	KD Loški oder Škofja Loka	+386 40 859 071 jasnal@outlook.com
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		10.00	Počitniški program: Odbojka na mivki in slackline Summer Programme: Beach Volleyball and Slackline	MDC BLOK, Frankovo naselje 68	Familija, zavod za izobraževanje in terapijo	Anja Eržen, +386 40 533 131

DAN DAY	DATUM DATE	URA TIME	NAZIV PRIREDITVE EVENT TITLE	KRAJ LOCATION	ORGANIZATOR ORGANISER	INFO
TO	05.	09.00 - 11.00	Počitniška lutkovna ustvarjalnica Summer Creative Puppet Workshop	Loški oder Škofja Loka	KD Loški oder Škofja Loka	+386 40 859 071 jasnal@outlook.com
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v muzeju (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the Museum (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka in Loški muzej Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si Mira Kalan, +386 4 517 04 04 mira.kalan@loski-muzej.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
SR	06.	09.00 - 11.00	Počitniška lutkovna ustvarjalnica Summer Creative Puppet Workshop	Loški oder Škofja Loka	KD Loški oder Škofja Loka	+386 40 859 071 jasnal@outlook.com
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v muzeju (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the Museum (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka in Loški muzej Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si Mira Kalan, +386 4 517 04 04 mira.kalan@loski-muzej.si
		16.00	Ekološka tržnica Škofja Loka Škofja Loka Organic Market	Cankarjev trg, Škofja Loka	Razvojna agencija Sora	Jerneja Klemenčič Lotrič +386 4 506 02 22 jerneja.lotric@ra-sora.si
		17.00	Sredin MahMTB krog Wednesday Mah Mountain Bike Circuit	Okrepčevalnica Mah, Podlubnik 1c (za športno dvorano Poden)	MahMTB in Matej Hartman	Matej Hartman, +386 41 413 323 www.MahMTB.com
		19.00	Fotografska razstava: Day and Night in Tábor« (na ogled do 3.8. 2016) / Photographic Exhibition: »Day and Night in Tábor« (on view until 3.8. 2016)	Vhodna dvorana Šokolskega doma Škofja Loka	Občina Škofja Loka, Sokolski dom	Agata Pavlovec, +386 31 432 457 agata.pavlovec@sokolskidom.si
		19.30	VIII. Mednarodni cikel koncertov: Brightonski mladinski orkester in Mladinski Big Band iz Brightona in Hova (V slabem vremenu bo koncert v Sokolskem domu Škofja Loka) / VIII. International Cycle of Concerts: Brighton Youth Orchestra and Youth Big Band from Brighton and Hove (In case of rain the event will be held in Sokolski dom Škofja Loka)	Cankarjev trg, Škofja loka	Občina Škofja Loka, Onestage	Katja Stucin, +386 4 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si Vstop je prost / Free Entry
ČE	07.		Jadralno padalska tekma Ratitovec Open 2016 Ratitovec Open 2016 Parachuting Competition	Studeno	Klub jadralnih padalcev Krokari	www.klub-krokari.si
		09.00 - 11.00	Počitniška lutkovna ustvarjalnica Summer Creative Puppet Workshop	Loški oder Škofja Loka	KD Loški oder Škofja Loka	+386 40 859 071 jasnal@outlook.com
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v knjižnici (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the Library (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
PE	08.		Jadralno padalska tekma Ratitovec Open 2016 Ratitovec Open 2016 Parachuting Competition	Studeno	Klub jadralnih padalcev Krokari	www.klub-krokari.si
		09.00 - 11.00	Počitniška lutkovna ustvarjalnica Summer Creative Puppet Workshop	Loški oder Škofja Loka	KD Loški oder Škofja Loka	+386 40 859 071 jasnal@outlook.com
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		20.00	Koncert samospjevov sopranistke Maje Triler Concert performed by Soprano Maja Triler	Sokolski dom, Škofja Loka	Sokolski dom Škofja Loka, g. Janez Triler	Janez Triler, +386 41 409 946 janez@triler.si
SO	09.		Jadralno padalska tekma Ratitovec Open 2016 Ratitovec Open 2016 Parachuting Competition	Studeno	Klub jadralnih padalcev Krokari	www.klub-krokari.si

DAN DAY	DATUM DATE	URA TIME	NAZIV PRIREDITVE EVENT TITLE	KRAJ LOCATION	ORGANIZATOR ORGANISERR	INFO
SO	09.	08.00 - 12.00	Tržnica kmetijskih pridelkov in izdelkov Farmers Market	Na trgu Ivana Regna	Razvojna agencija Sora	Kristina Miklavčič, +386 4 506 02 25
		09.00	Dan športa 2016 Sports Day 2016	OŠ Ivana Tavčarja Gorenja vas	TD Gorenja vas, KŠPD	Gašper Peresciutti, +386 40 832 040 dansporta2016@gmail.com
		09.00 in / and 13.00 (oz. po dogovoru)	Dan odprtih vrat jame Kevderc Open Day at Kevderc Cave	Okrepčevalnica Malina, Breznica pod Lubnikom	Društvo za raziskovanje podzemlja Škofja Loka	Walter Zakrajšek, +386 51 244 244 walter@kanina.si Okrepčevalnica Malina, +386 41 809 900 natasajurican@gmail.com Turizem Škofja Loka, +386 4 517 06 00, +386 51 427 827 info@skofja-loka.com
		10.00	Kolesarska dirka za Zlato čipko 2016 (prijave za kolesarje ob 8 uri na Češnjici pri restavraciji Lušina) Gold Lace Cycle Race 2016 (cyclist registration at 8am in Češnjica at Lušina restaurant)	Železniki	ŠD Kamikaze Železniki	Roman Prezeli, +386 51 330 329 info@kamikaze.si www.kamikaze.si
		10.00	Brezplačno vodenje in rokodelska delavnica: Doživite zgodbe starodavne lepote! / Free Guided Tour and Handicrafts Workshop: Experience the Stories of Ancient Beauty!	Glavna avtobusna postaja Škofja Loka	Turizem Škofja Loka	+386 4 517 06 00 info@skofja-loka.com www.skofja-loka.com
NE	10.		Jadralno padalska tekma Ratitovec Open 2016 Ratitovec Open Parachuting Competition 2016	Studeno	Klub jadrlnih padalcev Krokra	www.klub-krokar.si
		11.00	Dan krompirja Potato Day	Tavčarjev Dvorec, Visoko pri Poljanah	TD Gorenja vas	+386 31 458 299
		14.00	Pohod pod obronki Ratitovca Hike on the Slopes beneath Ratitovec	Sorica	Turistično društvo Sorica	Marjan Peternelj, +386 51 221 554 peternelj1@gmail.com
PO	11.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		10.00	Počitniški program: Odbojka na mivki in bobnarske delavnice / Summer Programme: Beach Volleyball and Drumming Workshop	MDC BLOK, Frankovo naselje 68	Familija, zavod za izobraževanje in terapijo	Anja Eržen, +386 40 533 131
TO	12.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v Centru DUO (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the DUO Centre (activities for children from 1st to 5th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka in Rokodelski center DUO Škofja Loka (RA Sora)	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1st-5th classes of primary school)	Pred OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		18.00	Bralnica 2016 – Marinkina knjižnica gosti pisateljico Sonjo Porle / Outdoor Reading Room 2016 – Marinka's Library Hosts the Author Sonja Porle	Vrt Sokolskega doma Škofja Loka	Občina Škofja Loka, Knjižnica Ivana Tavčarja, Kulturno društvo Grable, društvo za kreativno grabljenje sveta, Izobraževalni in terapevtski center Familija	Katja Stucin, +386 4 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si V primeru dežja odpade. In case of rain the event is canceled.
SR	13.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v Centru DUO (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the DUO Centre (activities for children from 1st to 5th classes of primary school)	Pred OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka in Rokodelski center DUO Škofja Loka (RA Sora)	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		16.00	Ekološka tržnica Škofja Loka Škofja Loka Organic Market	Cankarjev trg, Škofja Loka	Razvojna agencija Sora	Jerneja Klemenčič Lotrič +386 4 506 02 22 jerneja.lotric@ra-sora.si
		17.00	Sredin MahMTB krog Wednesdays MaH Mountain Bike Circuit	Okrepčevalnica Mah, Podlubnik 1c (za športno dvorano Poden)	MahMTB in Matej Hartman	Matej Hartman, +386 41 413 323 www.MahMTB.com

DOŽIVITE ZGODBE STARODAVNE LEPOTICE! EXPERIENCE THE STORIES OF THE ANCIENT BEAUTY!

*Zakaj je v škofjeloškem grbu zamorc s krono?
Why is a crowned blackman
in the coat of arms of Škofja Loka?*

*Kdo je nesrečno padel s Kamnitega mostu?
Who accidentally fell from the Stone Bridge?*

*Kdo ali kaj so loške smojke?
Who or what are loške smojke?*

*Zakaj Škofji Loki rečemo tudi Pisana Loka?
Why is Škofja Loka also known as Pisana Loka?*

Vodenja in delavnice so organizirane za individualne goste
v slovenskem in angleškem jeziku.
The tours and workshops are organized for individual guests
in Slovene and English language.

KDALJ? Ob sobotah v juliju in avgustu – ob 10.00
2., 9., 16., 23., 30. julij 2016
in 6., 13., 20., 27. avgust 2016

WHEN? On Saturdays in July and August – at 10.00
2., 9., 16., 23., 30. July 2016
and 6., 13., 20., 27. August 2016

KJE? Zbirno mesto na glavni avtobusni postaji
v Škofji Loki

WHERE? Meeting point at the main bus station
in Škofja Loka

KOLIKO ČASA? Približno 1,5 h
HOW LONG? Approximately 1,5 h

KAJ BOMO DOŽIVELI? Ogled starega mestnega
jedra in ustvarjalna rokodelska delavnica
WHAT WILL WE SEE? Tour of the Old Town Centre
of Škofja Loka and Creative Handicraft Workshop

CENA: BREZPLAČNO
PRICE: GRATIS

DAN DAY	DATUM DATE	URA TIME	NAZIV PRIREDITVE EVENT TITLE	KRAJ LOCATION	ORGANIZATOR ORGANISER	INFO
ČE	14.		54. Čipkarski dnevi 54 th Železniki Lacemaker's Days	Železniki	Turistično društvo Železniki	www.td-zelezniki.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v knjižnici (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the Library (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
PE	15.		54. Čipkarski dnevi 54 th Železniki Lacemaker's Days	Železniki	Turistično društvo Železniki	www.td-zelezniki.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		19.00	Veliko Nočni Koncert Concert »Velika Noč«	Soriška planina	Veliko Nočno Društvo, društvo za gledališko, glasbeno, likovno in literarno dejavnost	Žiga Saksida, +386 31 276 705 ziga_saksida@gmail.com Nac Žuber, +386 40 900 275 naczuber@gmail.com www.vnd.si FB: Veliko Nočni Koncert
		20.30	Čarobni koncert Perpetuum Jazzile Magical Concert by Perpetuum Jazzile	Tavčarjev Dvorec, Visoko pri Poljanah	Medeja, Damjana Petrnej s.p.	Damjana Petrnej, +386 41 456 649
SO	16.		54. Čipkarski dnevi 54 th Železniki Lacemaker's Days	Železniki	Turistično društvo Železniki	www.td-zelezniki.si
		08.00 - 12.00	Tržnica kmetijskih pridelkov in izdelkov Farmers Market	Pred Zadrružnim domom	Razvojna agencija Sora	Kristina Miklavčič, +386 4 506 02 25
		10.00	Brezplačno vodenje in rokodelska delavnica: Doživite zgodbe starodavne lepote! / Free Guided Tour and Handicrafts Workshop: Experience the Stories of Ancient Beauty!	Glavna avtobusna postaja Škofja Loka	Turizem Škofja Loka	+386 4 517 06 00 info@skofja-loka.com www.skofja-loka.com
		18.00	Gasilska veselica s skupino Pop Design in ansamblom Raubarji / Firemen's Festive Party with Music by Pop Design and the Raubarji Ensemble	Gorenja vas (Kalarjev travnik)	PGD Gorenja vas	Gregor Stanonik, info@pgd-gv.si
		19.00	Veliko Nočni Koncert Concert »Velika Noč«	Soriška planina	Veliko Nočno Društvo, društvo za gledališko, glasbeno, likovno in literarno dejavnost	Žiga Saksida, +386 31 276 705 ziga_saksida@gmail.com Nac Žuber, +386 40 900 275 naczuber@gmail.com www.vnd.si FB: Veliko Nočni Koncert
NE	17.		54. Čipkarski dnevi 54 th Železniki Lacemaker's Days	Železniki	Turistično društvo Železniki	www.td-zelezniki.si
		10.00 - 12.00	Grajska rokodelnica - Dleta rezbarijo spomine: Rezbarjenje z mojstrico roko-delko Petro Plestenjak Podlogar / The Castle Handicraft Workshop - Chisels Carving Memories: Carving with Master Craftswoman Petra Plestenjak Podlogar	Loški muzej Škofja Loka, Škoparjeva hiša, Grajska	Loški Muzej Škofja Loka, Razvojna agencija Sora, Rokodelski center DUO	Mira Kalan, +386 4 517 04 04 mira.kalan@loski-muzej.si
PO	18.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		10.00	Počitniški program: Odbojka na mivki in žongljanje Summer Programme: Beach Volleyball and Juggling	MDC BLOK, Frankovo naselje 68	Familija, zavod za izobraževanje in terapijo	Anja Eržen, +386 40 533 131
TO	19.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v muzeju (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the Museum (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka in Loški muzej Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si Mira Kalan, +386 4 517 04 04 mira.kalan@loski-muzej.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si

DAN DAY	DATUM DATE	URA TIME	NAZIV PRIREDITVE EVENT TITLE	KRAJ LOCATION	ORGANIZATOR ORGANISER	INFO
TO	19.	18.00	Bralnica 2016 – Migrantska literatura na glas: Branje literature v nam manj poznanih jezikih Outdoor Reading Room 2016 – Migrant Literature Out Loud: Reading Literature in Lesser-known Languages	Vrt Sokolskega doma Škofja Loka	Občina Škofja Loka, Knjižnica Ivana Tavčarja, Kulturno društvo Grable, društvo za kreativno grabljenje sveta, Izobraževalni in terapevtski center Familija	Katja Štucin, +386 4 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si V primeru dežja odpade. In case of rain the event is canceled.
SR	20.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v muzeju (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the Museum (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka in Loški muzej Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si Mira Kalan, +386 4 517 04 04 mira.kalan@loski-muzej.si
		16.00	Ekološka tržnica Škofja Loka Škofja Loka Organic Market	Čankarjev trg, Škofja Loka	Razvojna agencija Sora	Jerneja Klemenčič Lotrič +386 4 506 02 22 jerneja.lotric@ra-sora.si
		17.00	Sredin MahMTB krog Wednesdays Mah Mountain Bike Circuit	Okrepčevalnica Mah, Podlubnik 1c (za športno dvorano Poden)	MahMTB in Matej Hartman	Matej Hartman, +386 41 413 323 www.MahMTB.com
		20.00	VIII. Mednarodni cikel koncertov: AMA - RED TOUR 2016 (V slabem vremenu bo koncert v Sokolskem domu Škofja Loka) / VIII. International Cycle of Concerts: AMA - RED TOUR 2016 (In case of rain the event will be held in Sokolski dom Škofja Loka)	Cankarjev trg	Občina Škofja Loka, American Music Abroad	Katja Štucin, +386 4 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si Vstop je prost / Free Entry
ČE	21.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v knjižnici (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the Library (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
PE	22.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
SO	23.	10.00	Brezplačno vodenje in rokodelska delavnica: Doživite zgodbe starodavne lepote! / Free Guided Tour and Handicrafts Workshop: Experience the Stories of Ancient Beauty!	Glavna avtobusna postaja Škofja Loka	Turizem Škofja Loka	+386 4 517 06 00 info@skofja-loka.com www.skofja-loka.com
		11.00	Pomni, dolina! / Remember, Valley! – Commemorative Event to Mark the End of World War II	Dolenja vas	Občina Železniki, ZB NOB Škofja Loka, Skupnost borcev Prešernove brigade	Štefan Kalamar, +386 4 512 00 06 zb.skofjaloka@siol.net
PO	25.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
TO	26.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v Centru DUO (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in DUO Centre (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka in Rokodelski center DUO Škofja Loka (RA Sora)	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		18.00	Bralnica 2016 – Večer mlade poezije: Mladi pesniki od blizu in daleč se predstavijo / Outdoor Reading Room 2016 – Evening of youth poetry featuring young poets from near and far	Vrt Sokolskega doma Škofja Loka	Občina Škofja Loka, Knjižnica Ivana Tavčarja, Kulturno društvo Grable, društvo za kreativno grabljenje sveta, Izobraževalni in terapevtski center Familija	Katja Štucin, +386 4 511 23 12 katja.stucin@skofjaloka.si V primeru dežja odpade. In case of rain the event is canceled.
SR	27.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si

DAN DAY	DATUM DATE	URA TIME	NAZIV PRIREDITVE EVENT TITLE	KRAJ LOCATION	ORGANIZATOR ORGANISER	INFO
SR	27.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v Centru DUO (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole 9.30 Get-Together: Workshops in DUO Centre (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka in Rokodelski center DUO Škofja Loka (RA Sora)	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		16.00	Ekološka tržnica Škofja Loka Škofja Loka Organic Market	Cankarjev trg, Škofja Loka	Razvojna agencija Sora	Jerneja Klemenčič Lotrič +386 4 506 02 22 jerneja.lotric@ra-sora.si
		17.00	Sredin MahMTB krog Wednesdays MaH Mountain Bike Circuit	Okrepčevalnica Mah, Podlubnik 1c (za športno dvorano Poden)	MahMTB in Matej Hartman	Matej Hartman, +386 41 413 323 www.MahMTB.com
ČE	28.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Delavnice v knjižnici (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Workshops in the Library (activities for children from 1 st to 5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
PE	29.	09.30 - 12.30	Dobimo se ob pol desetih: Prosti program (aktivnosti za otroke od 1. do 5. razreda osnovne šole) 9.30 Get-Together: Free Programme (activities for children from 1 st -5 th classes of primary school)	Pred OŠ Ivana Groharja in OŠ Cvetka Golarja	Društvo prijateljev mladine Škofja Loka	Jelka Jelovšek, +386 40 334 475, www.dpm-skofjaloka.si
		21.00	Žur do jutranjih ur s Petkovo pumpo Party to the Early Hours with Petkova Pumpa	Žirovski Vrh Sv. Urbana 35, Gorenja vas	TD Žirovski Vrh	Lucija Kavčič, +386 31 693 731 lucija@tdzirovskivrh.si
SO	30.	05.00	Romanje v Marijo Bistrico (7-dnevno romanje, do 6.8.2016) 7-Day Pilgrimage to Marija Bistrica (Croatia)	Župnijska cerkev Sv. Martina, Žiri	Društvo šmarničnih romarjev ŠmaR Žiri	Nuša Svoljšak, +386 40 567 372 drustvo.smar@gmail.com
		10.00	Brezplačno vodenje in rokodelska delavnica: Doživite zgodbe starodavne lepote! / Free Guided Tour and Handicrafts Workshop: Experience the Stories of Ancient Beauty!	Glavna avtobusna postaja Škofja Loka	Turizem Škofja Loka	+386 4 517 06 00 info@skofja-loka.com www.skofja-loka.com
		19.30	Lepo je res na deželi It's Really Lovely in the Countryside (Countryside Event)	Žirovski Vrh Sv. Urbana 35, Gorenja vas	TD Žirovski Vrh	Lucija Kavčič, +386 31 693 731 lucija@tdzirovskivrh.si
NE	31.	08.00 - 18.00	62. planinska zabava "Ratitovec raja" (osredji del ob 10.00) / 62nd Mountain Party on Ratitovec (main event at 10am)	Krekova koča na Ratitovcu	Planinsko društvo za Selško dolino Železniki	Lotrič Alojz, +386 31 613 426
		10.00	Praznik žetve na Žirovskem Vrhu Harvest Festival on Žirovski Vrh	Žirovski Vrh Sv. Urbana 35, Gorenja vas	TD Žirovski Vrh	Lucija Kavčič, +386 31 693 731 lucija@tdzirovskivrh.si

Bralnica 2016

12., 19. in 26. julij 2016, Vrt Sokolskega doma Škofja loka



Foto: Arhiv Sokolskega doma Škofja Loka

Lepo je res na deželi, 30. julij 2016, Žirovski vrh Praznik žetve na Žirovskem Vrhu, 31. julij 2016, Žirovski vrh



Foto: Lucija Kavčič

LEGENDA:

	Občina Škofja Loka
	Občina Gorenja vas - Poljane
	Občina Železniki
	Občina Žiri



Dobimo se ob pol desetih / 9.30 Get-Together

54. Čipkarski dnevi v Železnikih / 54th Železniki Lacemaker's Days

Bralnica 2016 / Outdoor Reading Room 2016

Lepo je res na deželi / It's Really Lovely in the Countryside

Praznik žetve na Žirovskem Vrhu / Harvest Festival on Žirovski Vrh



Dobimo se ob pol desetih

Počitniške poletne dejavnosti za otroke vsak delovnik med 9.30 in 12.30 na OŠ Ivana Groharja in OŠ Čvetka Golarja

Foto: Igor Bertonec



54. Čipkarski dnevi

14., 15., 16., 17. julij 2016 v Železnikih

Foto: Dora Štrnc



VELIKO NOČNI KONCERT
15-16/07/2016

Foto: Jure Čurter

ZDRUŽENJE ZGODOVINSKIH MEST SLOVENIJE



Mesto na fotografiji:
Koper

Foto: Ubal Trnkoczy

Dogodki v okviru Združenja zgodovinskih mest Slovenije

Julij / July
2016

DAN DAY	DATUM DATE	URA TIME	NAZIV PRIREDITVE EVENT TITLE	KRAJ LOCATION	ORGANIZATOR ORGANISER	INFO
PE	01.	20.30	Poletni glasbeni večeri v Žički kartuziji: Vlado Kreslin & Mali bogovi / Summer Music Nights in Žička Charterhouse: Vlado Kreslin and Mali Bogovi	Žička kartuzija, Slovenske Konjice	Splošna knjižnica Slovenske Konjice – Cente za kulturne prireditve	Center za kulturne prireditve +386 3 758 04 37 info@knjiznica.konjice.si www.knjiznica-slovenskekonjice.si
SO	02.		24. Eurofest – Evropski rokometni festival (dogodek traja do 7.7.2016) 24 th Eurofest – European Handball Festival (taking place until 7.7.2016)	Koper (Arena Bonifika, Taverna Ukmarjev trg)	Eurofest d.o.o., športna agencija	info@eurofest.si
ČE	07.	21.30	Folkest 2016 – International Folk Festival: Tama Trio z Luigi Lai in Elena Ledda / Folkest 2016 – International Folk Festival: Tama Trio with Luigi Lai and Elena Ledda	Koper, palača Gravisi-Buttirai	AIAS – Associazione Italiana Arte e Spettacolo Capodistria	Roberto Colussi +386 5 627 91 30 +386 5 627 91 31 aias@t-2.net
PE	15. - 18.07.		Trški dnevi v Žužemberku in 18. Srednjeveški dan Market Days in Žužemberk and 18th Medieval Day Festival	Žužemberk	Občina Žužemberk in Turistično društvo Suha Krajina, ter ostali	Kostevc Vlado, +386 7 388 51 84 Vlado.kostevc@zuzemberk.si www.zuzemberk.si www.suhakrajina.webs.com
PE	22.	20.30	Poletni glasbeni večeri v Žički kartuziji: Klapa Cambi Summer Music Evenings in Žička Charterhouse: Klapa Cambi	Žička kartuzija, Slovenske Konjice	Splošna knjižnica Slovenske Konjice – Cente za kulturne prireditve	Center za kulturne prireditve +386 3 758 04 37 info@knjiznica.konjice.si www.knjiznica-slovenskekonjice.si
		21.30	Folkest 2016 – International folk festival: Roda do Cavaco (Brazilija) / Folkest 2016 – International Folk Festival: Roda do Cavaco (Brazil)	Carpacciov trg, Koper	AIAS – Associazione Italiana Arte e Spettacolo Capodistria	Roberto Colussi +386 5 627 91 30 +386 5 627 91 31 aias@t-2.net
SO	23.	21.30	Folkest 2016 – International Folk Festival: James Senese in Napoli Centrale (Italija) / Folkest 2016 – International Folk Festival: James Senese and Napoli Centrale (Italy)	Carpacciov trg, Koper	AIAS – Associazione Italiana Arte e Spettacolo Capodistria	Roberto Colussi +386 5 627 91 30 +386 5 627 91 31 aias@t-2.net
NE	24.		44. Kmečki praznik v Ločah 44 th Farming Celebration in Loče	Loče	Kulturno društvo Loče	KD Loče +386 3 576 33 66